

Fahrzeugart	Marke	Typ	Typenschein Nr.
Motorfahrrad	STANDARD - JAGUAR	CARAVELLE S 30 - 2	CH 7104
Erkennungsmerkmale	"CARAVELLE" beidseitig a. Treibstoffbehälter & a. Kettenschützer "STANDARD-JAGUAR S 30-2" a. Herst.-Plakette, links auf Rahmen über Tretlager "CH 7104" rechts auf Rahmen über Tretlager (*)		
Gültig ab	Rahmen Nr. 30'000	Motor Nr. 6'153'001	
Hersteller des Rahmens	Maschinenfabrik Gränichen AG., Gränichen/AG		
Hersteller des Motors	FICHEL & SACHS A.G., SCHWEINFURT (D)		
Rahmen Nr. befindet sich	links auf Rahmen über Tretlager		
Motor Nr. befindet sich	vorn, oben auf Lüfterhaube über Zylinder, auf Motor-Plakette		
Motor: (*)	Marke SACHS	Typ 503/2 AL CH	Lage Mitte unten
	Zylinderzahl 1	Takte 2	Kühlung Luft/Gebläse
	Zyl. Bohrung 38 mm	Kolbenhub 42 mm	Hubraum 47 ccm
(+)	Nutzleistung 0,76 DIN-PS	bei Drehzahl 2700 U/min.	Triebstoff B
Bauart:	Rahmen Stahlrohrrahmen, offen, m. Teleskopgabel gefedert		
	Lenkstange vertikal verstellbar 70 mm	Sattel vertikal verstellbar 70 mm	
Bremse:	V. Rad Mechanisch, IB, Kabelzug, Hebel rechts, SACHS		
Bremse:	H. Rad Mechanisch, IB, Rücktritt, SACHS HR 90 V		
Räder:	vorne Leichtmetallfelge hinten Leichtmetallfelge		
Bereifung:	vorne 23 x 2,00 oder 23 x 2,25 Pneutragkraft 90 kg		
	hinten 23 x 2,00 oder 23 x 2,25 " " 90 kg		
Tretvorrichtung	separat (Weg 3,52 m) Länge der Kurbelarme 150 mm		
Getriebe	mechanisch Anzahl Gänge 2		
Kupplung	Zweischeiben im Oelbad, Hebel links		
Kraftübertragung	durch Kette auf Hinterrad		
	Uebersetzungsverhältnis = 17,5 : 1 (15 x 40 Zähne)		
	Hint. Kettenrad mit Nabe verschweisst		

Gewichte
in kg

Leergewicht 41,5 Kg
Nutzlast 123,5
Gesamtgewicht 165
Fabrikgarantie 165
Pneutragkraft 180

Masse
in
mm

Länge 1810 mm
Breite über Lenkstange 580/600
Anetr. Rad Durchmesser 590
Höhe 1000
Radstand 1160

Ausrüstung:

Beleuchtung vorne UNION CH 4.2.018 15 W Abblendvorrichtung UNION CH 4.2.018 15 W
Schlusslicht ULO E 1/K 12423 2 W Stromquelle Schwunglichtmagnet 6 V/17 W
Rückstrahler komb. m. Schlusslicht Grösse 19,25 cm²
Warnvorrichtung 1 Fahrradglocke Vergaser BING 1/12/211 - Düse 52
Funkentstörung Stecker BOSCH 0265100000 Tankinhalt : 3,8 Lit.
Auspuffvorrichtung Topf "AB 10023" auf Auspufftopf sowie "CH" auf Auspuffaustritt
Ansauggeräuschkämpfer Kunststofffilter 170 x 70 x 50 mm m. Gewindebohrung
Diebstahlsicherung : Verriegelung Vorderrad Rückstrahler a/Pedalen 4/sep. CATALUX 10

Höchstgeschwindigkeit, gemessen auf der Strasse 29 Km/Std (Zulässig max. 30 km/Std)
Geräuschmessung 70 dB gemessen bei 30 Km/Std 4860 U/min (Zulässig max. 70 dB/A)
A

Bemerkungen: Rahmennummer des gepr. Fz. : 30'000 - Motornummer : 6'153'423
*) Erkennungsmerkmale des Motors : "SACHS 503/2 AL CH" a. Motorplakette, vorn, oben a. Lüfterhaube über Zylinder - "30 km" rechts a. Zylinderfuss eingegossen - "503/2 AL CH" vorn unten a. rechter Motorgehäusehälfte eingeschlagen.
+) Motor : Gehärtete Stahlbüchse 8 mm ø im Ansaugkanal des Zylinders eingepresst.

Ersetzt TS CH 7104 vom 6.4.70
Bereifungsvariante

Ort und Datum der Typenprüfung: BERN, 6.4.1970
(27.5.71)